



**Gemeinde Laterns**  
Laternserstraße 6, 6830 Laterns

# G e m e i n d e - I N F O

19. Februar 2021

Ausgabe Nr. 1/2021

## Corona-Teststation in Laterns

Die Gemeinde Laterns hat in Zusammenarbeit mit der First Responder Gruppe Laterns eine Teststation vor Ort eingerichtet. Vorerst werden vier Termine angeboten, bei genügend Nachfrage werden wir weitere Termine organisieren. Die Tests werden von dazu befugten Personen durchgeführt und sind kostenlos. Die wichtigsten Informationen dazu:

**Teststation im Dorfsaal Laterns**, Grabenstallstraße 1, 6830 Laterns

Es gelten die aktuellen Regelungen der COVID-19-Schutzmaßnahmenverordnung!

**Termine:**  
**Montag 22.02.2021**  
**Montag 01.03.2021**  
**Montag 08.03.2021**  
**Montag 15.03.2021**

**Wann:** jeweils von **19:00 bis 20:30 Uhr**

**Wer kann sich testen lassen?**

Es werden nur Personen OHNE Symptome getestet. Die Testung ist für Bewohner, Arbeiter und Gäste in Laterns. Personen mit Symptomen: Bitte die Telefonnummer 1450 anrufen!

**Die Testung ist nur nach Voranmeldung möglich:**

- Online-Registrierung unter:  
<https://vorarlbergtestet.lwz-vorarlberg.at>
- Telefonische Anmeldung unter: **Tel: 0810 810600**

Wenn Sie **Fragen zur Corona-Testung** in Laterns haben, wenden Sie sich bitte an die Gemeinde Laterns (T: 05526 212).

## Fronstunden

Bei der Gemeinde Laterns fallen immer wieder Arbeiten an, die als Fronstunden angerechnet werden können. Interessierte melden sich bitte bei der Gemeinde.

**Bitte wenden!**

# Information der Statistik Austria

## Statistik Austria kündigt SILC-Erhebung an

**Statistik Austria** erstellt im öffentlichen Auftrag hochwertige Statistiken und Analysen, die ein umfassendes, objektives Bild der österreichischen Wirtschaft und Gesellschaft zeichnen. Die Ergebnisse von SILC liefern für Politik, Wissenschaft und Öffentlichkeit grundlegende Informationen zu den Lebensbedingungen und Einkommen von Haushalten in Österreich. Es ist dabei wichtig, dass verlässliche und aktuelle Informationen über die Lebensbedingungen der Menschen in Österreich zur Verfügung stehen.

Die Erhebung **SILC** (*Statistics on Income and Living Conditions/Statistiken zu Einkommen und Lebensbedingungen*) wird jährlich durchgeführt. Rechtsgrundlage der Erhebung ist die nationale Einkommens- und Lebensbedingungen-Statistikverordnung des Bundesministeriums für Soziales, Gesundheit, Pflege und Konsumentenschutz (ELStV, *BGBI. II Nr. 277/2010* idgF), eine Verordnung des Europäischen Parlaments und des Rates (EU-Verordnung 2019/1700) sowie weitere ausführende europäische Verordnungen im Bereich Einkommen und Lebensbedingungen.

Nach einem reinen Zufallsprinzip werden aus dem Zentralen Melderegister jedes Jahr **Haushalte in ganz Österreich** für die Befragung ausgewählt. Auch Haushalte Ihrer Gemeinde könnten dabei sein! Die ausgewählten Haushalte werden durch einen Ankündigungsbrief informiert und eine von Statistik Austria beauftragte Erhebungsperson wird von **Februar bis Juli 2021** mit den Haushalten Kontakt aufnehmen, um einen Termin für die Befragung zu vereinbaren. Diese Personen können sich entsprechend ausweisen.

Jeder ausgewählte Haushalt wird in vier aufeinanderfolgenden Jahren befragt, um auch Veränderungen in den Lebensbedingungen zu erfassen. Haushalte, die schon einmal für SILC befragt wurden, können in den Folgejahren auch telefonisch Auskunft geben.

Inhalte der Befragung sind u.a. die Wohnsituation, die Teilnahme am Erwerbsleben, Einkommen sowie Gesundheit und Zufriedenheit mit bestimmten Lebensbereichen. Für die Aussagekraft der mit großem Aufwand erhobenen Daten ist es von enormer Bedeutung, dass sich alle Personen eines Haushalts ab 16 Jahren an der Erhebung beteiligen. Als Dankeschön erhalten die befragten Haushalte einen **Einkaufsgutschein über 15,- Euro**.

Die Statistik, die aus den in der Befragung gewonnenen Daten erstellt wird, ist ein repräsentatives Abbild der Bevölkerung. Eine befragte Person steht darin für Tausend andere Personen in einer ähnlichen Lebenssituation. Die persönlichen Angaben unterliegen der absoluten **statistischen Geheimhaltung** und dem **Datenschutz** gemäß dem Bundesstatistikgesetz 2000 §§17-18. Statistik Austria garantiert, dass die erhobenen Daten nur für statistische Zwecke verwendet und persönliche Daten an keine andere Stelle weitergegeben werden.

Im Voraus herzlichen Dank für Ihre Mitarbeit! Weitere Informationen zu SILC erhalten Sie unter:

### Statistik Austria

Guglgasse 13

1110 Wien

Tel.: +43 1 711 28-8338 (werktags Mo.-Fr. 9:00-15:00 Uhr)

E-Mail: [erhebungsinfrastruktur@statistik.gv.at](mailto:erhebungsinfrastruktur@statistik.gv.at)

Internet: [www.statistik.at/silcinfo](http://www.statistik.at/silcinfo)